

A2.8 Urlandsdesaster?



- Melden Sie gestohlene oder verlorene Gegenstände bei der Polizeidienststelle.
- Um Hilfe mit Dokumenten in der Botschaft oder im Konsulat bitten.
- Kontaktieren Sie den Rettungsdienst.

Das Fundbüro	<i>(Gevonden voorwerpen)</i>	Etwas verloren haben	<i>(iets kwijt zijn)</i>
Die Botschaft	<i>(De ambassade)</i>	Verlieren	<i>(Verliezen)</i>
Die Aussage	<i>(De verklaring)</i>	Stehlen	<i>(Stelen)</i>
Der Ausweis	<i>(Het identiteitsbewijs)</i>	Weg	<i>(Weg)</i>
Der Geldbeutel	<i>(De portemonnee)</i>	Jemand	<i>(Iemand)</i>
Einen Diebstahl melden	<i>(Een diefstal melden)</i>		

1. Scan de QR-code om de video te bekijken, of lees de tekst.



Wenn das **Portemonnaie** weg ist, ist das oft ein großer Schreck. Man sollte ruhig bleiben und überlegen, ob es noch in einem Laden oder im **Hotel** liegt. Bei einem **Diebstahl** muss man die Karten schnell **sperrern** und danach die Bank informieren. Danach geht man zur Polizei und macht eine Anzeige. Manchmal findet jemand das Portemonnaie und gibt es im Fundbüro ab.

Als de portemonnee weg is, is dat vaak een grote schrik. Je moet rustig blijven en nadenken of hij misschien nog in een winkel of in het hotel ligt. Bij een diefstal moet je de passen snel blokkeren en daarna de bank informeren. Daarna ga je naar de politie en doe je aangifte. Soms vindt iemand de portemonnee en levert hij die in bij het bureau voor gevonden voorwerpen.

1. Was macht die Person als Erstes, wenn das Portemonnaie gestohlen wurde?
 - a. Sie lässt die Karten sofort sperren.
 - b. Sie geht sofort zur Polizei.
 - c. Sie ruft die Botschaft an.
 - d. Sie wartet, ob das Fundbüro anruft.
2. Welche Nummer nennt die Person, um die Karten zu sperren?
 - a. eins eins fünf
 - b. eins eins zwei
 - c. eins zehn
 - d. einhundertsechzehn einhundertsechzehn
3. Was macht die Person nach dem Anruf beim Sperrnotruf?
 - a. Sie informiert die Bank über den Diebstahl.
 - b. Sie schreibt eine E-Mail an das Fundbüro.
 - c. Sie fliegt nach Hause.
 - d. Sie kauft neue Karten im Laden.

1-a 2-d 3-a



2. Grammatica: Bijvoeglijke bijzinnen met der, die, das

Relatieve bijzinnen verbinden twee zinnen met der, die, das, bijv. „Der Polizist, der hilft“ of „Der Ausweis, den ich habe“.

1. Nominatief: het betrekkelijk voornaamwoord is het onderwerp, bijv. „Der Nachbar, der hilft“.
2. Accusatief: het betrekkelijk voornaamwoord is het lijdend voorwerp, bijv. „Der Hund, den ich habe“.

Kasus (Naamval)	Maskulin (Mannelijk)	Feminin (Vrouwelijk)	Neutrum (Onzijdig)
Nominativ (Nominatief)	Der Mann, der im Park joggt. (De man, die in het park jogt.)	Die Frau, die hier arbeitet. (De vrouw, die hier werkt.)	Das Auto, das schnell fährt. (De auto, die snel rijdt.)
Akkusativ (Accusatief)	Der Ball, den ich kaufe. (De bal, die ik koop.)	Die Frau, die ich sehe. (De vrouw, die ik zie.)	Das Buch, das ich lese. (Het boek, dat ik lees.)

1. Ist das der Ausweis, _____ Sie gestern im Bus verloren haben?
a. den b. das c. die d. der
2. Der Geldbeutel, _____ wir gefunden haben, liegt im Fundbüro.
a. der b. den c. das d. die

1. den 2. den

Herschrijf de zinnen

1. (den) Das ist der Kollege. Ich sehe den Kollegen jeden Tag im Büro.

(Dat is de collega die ik elke dag op kantoor zie.)

2. Hier ist die Kollegin. Sie arbeitet in der IT-Abteilung.

(Hier is de collega die op de IT-afdeling werkt.)

3. Ich suche das Formular. Das Formular liegt auf dem Tisch.

(Ik zoek het formulier dat op tafel ligt.)

3. Oefeningen



1. Koppel de items die een verwante betekenis hebben.

- | | |
|---------------------------------|-----------------------------|
| a. Einen Diebstahl melden | 1. bei der Polizei anzeigen |
| b. etwas verloren haben | 2. mein Identitätsdokument |
| c. Die Botschaft | 3. die Landesvertretung |
| d. Der Ausweis, den ich brauche | 4. nicht mehr finden |

a-1 b-4 c-3 d-2

2. Melding van de politie: diefstal tijdens de vakantie (Audio beschikbaar in de app)

Vul de lege plekken in: Fundbüro, Polizeiwache, Geldbeutel, Bestätigung, Botschaft, Diebstahl, Ausweis

Wenn Ihrem _____ im Urlaub gestohlen oder verloren wird: Lassen Sie zuerst die Bankkarten sperren und gehen Sie zur nächsten _____. Dort melden Sie den _____ und bekommen eine schriftliche _____ für die Versicherung. Notieren Sie auch, was genau gefehlt hat: _____, Karten oder Bargeld.

Für neue Reisedokumente wenden Sie sich an die deutsche _____ oder das Konsulat. Bringen Sie die Bestätigung der Polizei mit. Wenn Sie etwas nur verloren haben, fragen Sie zusätzlich im _____ nach – manchmal geben dort Leute verlorene Ausweise oder Schlüssel ab.

Als uw portemonnee op vakantie wordt gestolen of verloren raakt: laat eerst uw bankpassen blokkeren en ga naar het dichtstbijzijnde politiebureau. Daar meldt u de diefstal en krijgt u een schriftelijke bevestiging voor de verzekering. Noteer ook wat er precies ontbreekt: identiteitsbewijs, passen of contant geld.

Voor nieuwe reisdocumenten kunt u terecht bij de Duitse ambassade of het consulaat. Neem de bevestiging van de politie mee. Als u iets alleen bent kwijtgeraakt, informeer dan ook bij het gevondenvoorwerpenloket – soms leveren mensen daar gevonden identiteitsbewijzen of sleutels in.

1. Welche Schritte sollten Sie laut Text sofort unternehmen, wenn Ihr Geldbeutel im Urlaub fehlt?
-

3. Luister naar het audiofragment en geef aan of de volgende uitspraken waar of onwaar zijn.

Waar Onwaar

Die Sprecherin will erst beim Fundbüro nachfragen, bevor sie zur Polizei geht.

Ihr Ausweis ist zu Hause, nur der Geldbeutel fehlt.

Sie muss schon morgen weiterreisen, deswegen kontaktiert sie die Botschaft.



4. Kies de juiste oplossing

1. Das ist der Geldbeutel, den ich gestern im Zug
_____.
a. verloren / habe b. verliert / habe c. verlieren / habe
d. verloren / bin
2. Der Mann, der mir am Bahnhof geholfen hat, hat meinen
Ausweis _____.
a. stiehlt b. gestohlen c. gestohlt d. stehle
3. Ich suche den Ausweis, den ich letzte Woche im Hotel
_____.
a. verliert / habe b. verloren / bin c. verloren / habe
d. verloren / hat
1. verloren / habe 2. gestohlen 3. verloren / habe
- (Dit is de portemonnee die ik gisteren in de trein ben verloren.)*
- (De man die me op het station heeft geholpen, heeft mijn identiteitsbewijs gestolen.)*
- (Ik zoek het identiteitsbewijs dat ik vorige week in het hotel ben verloren.)*

5. Lees de dialoog en beantwoord de vragen

- Polizistin:** Guten Tag. Was ist passiert?
(Goedendag. Wat is er gebeurd?)
- Tourist:** Mir wurde der Geldbeutel gestohlen, vor dem Hauptbahnhof. Mein Ausweis war auch drin.
(Mijn portemonnee is gestolen, voor het centraal station. Mijn identiteitsbewijs zat er ook in.)
- Polizistin:** Okay, dann machen wir eine Anzeige. Wissen Sie, wann genau das war und wie die Person aussah?
(Oké, dan doen we aangifte. Weet u wanneer dat precies was en hoe de persoon eruitzag?)
- Tourist:** So gegen 14 Uhr. Ich habe nicht genau gesehen, wer es war, und plötzlich war der Geldbeutel weg.
(Rond 14.00 uur. Ik heb niet precies gezien wie het was en ineens was de portemonnee weg.)
- Polizistin:** Gut. Ich schreibe das jetzt auf. Sie bekommen eine Bestätigung für die Versicherung und die Botschaft.
(Goed. Ik schrijf het nu op. U krijgt een bevestiging voor de verzekering en de ambassade.)



1. Was wurde dem Tourist gestohlen?

2. Welche Angaben braucht die Polizistin für die Anzeige?

6. Beantwoord de vragen met het vocabulaire uit dit hoofdstuk.

Ich suche jemanden, der mir helfen kann. / Das ist der Ausweis, den ich verloren habe. / Ich möchte einen Diebstahl melden, weil mein Geldbeutel weg ist.

1. Sie sind im Urlaub in Deutschland und Ihr Geldbeutel ist weg. Was machen Sie zuerst, und was sagen Sie bei der Polizei?

2. Sie haben Ihren Ausweis verloren und brauchen schnell neue Dokumente. Wohin gehen Sie, und welche Hilfe brauchen Sie dort?

7. WhatsApp

Hi Lara, ich habe ein Problem... Mein **Geldbeutel** ist weg. Ich glaube, er wurde gestern Abend am Bahnhof **gestohlen**. Mein **Ausweis** und meine Bankkarte waren drin. Ich bin total nervös.

Ich war noch nicht bei der Polizei. Ich weiß auch nicht, ob ich erst zum **Fundbüro** soll oder gleich zur Polizei. Morgen wollte ich zur deutschen **Botschaft** gehen. Kannst du mir kurz sagen, was ich jetzt machen soll?

Andrea



Schrijf een passende reactie: *Geh bitte zuerst zur Polizei und melde den Diebstahl, damit du eine Anzeige bekommst. / Sperr sofort deine Karte – die Nummer ist 116 116. / Die Anzeige, die du von der Polizei bekommst, brauchst du für die Botschaft.*

Belangrijke werkwoorden

ich
du
er/sie/es
wir
ihr
sie

Verlieren (*verliezen*)

Perfekt
habe verloren
hast verloren
hat verloren
haben verloren
habt verloren
haben verloren

Stehlen (*stelen*)

Perfekt
habe gestohlen
hast gestohlen
hat gestohlen
haben gestohlen
habt gestohlen
haben gestohlen